

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch Ut 2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

Sender VATID HU26951542

1) Robert Bosch GmbH

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

6474864

Page 1

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000911829	0091024089	UJ					

2) Receiver note	4) Dispatchdate
	26.04.2022

10) Your sign
 11) Your Order No.
 550004530301
 Date
 17.02.2022

15) additional data customer
 17) Dispatch place
 CHub

6) Freight	7) Delivery	Creationday
Free	Waggon	26.04.2022
Unfrank	Carrier	
	Fr.Gut	
	Express	
	Post	
	Vehic.foreign	14) Our Order-No.
	Vehic.own	25295656

19) Shipping type
 extra run

20) Incoterms 2010
 Delivered at pl

21) Packing type
 10 PAL

25) Dispatch Address
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

29) Description of delivery
 Destination
 78258

22) Dispatch sign
 23) Total weight kg
 gross 1.125,0
 net 646,4

27) Pos 28) Bosch-Order-No.
 1 0260.001.050

Index
 V03
 Partnumber customer
 2510261631

30) Quantity
 640
 40) Receiver notes
 Qty.(/s) +/- Notes

Rotation	Date	42) Entry notes
Receiver notes	Name bzw Nr.	

43) Quantity check
 44) Quality check/estreport

Quantity dichiarata: 640
 Quantita' effettiva: 640
 Tipo Imballaggio: 10
 Quantita' Imballi: 10
 Conformita' alle schede d'imballaggio: NO
 Data controllo: 02/15/22
 Firma: [Signature]

45) Receiver
 46) Invoice check

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
 30 APR 2022
 "Ricevuto con riserva di verifica su qualita' e quantita'"



NICK7ARBA

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.
1-15 továbbá 21+22 vonatkozóan a feladó által, ki saját felelősségére.

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)									
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) CJ 98 BVD AB 47 BVD									
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY				17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20220428				18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP:873897													
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke		8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes		10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		12 Térfogat (m³) Volume in m ³ Umfang in m ³	
		66		PAL		KFZ TÖRZSOR				7,420.000			
Oszály		Szám		Betű		Klasse, Ziffer, Buchstabe		ADR				7,420.000	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's Instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvevő Consignee Empfänger			
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				Frachtzahlungsanweisungen		20 Különleges megállapodások Special agreements		Besondere Vereinbarungen					
Bérmentve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei <input checked="" type="checkbox"/>													
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan, 20220428				22 A feladó aláírása és bélyege Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2. 3000 Hatvan, Hungary EORI: HU000003348		23 A fuvarozó aláírása és bélyege Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers KIEHNÉ-BAUER Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		24 Az áru átvétele: Kelte Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am. 30 APR 2022 "Ricevuto con riserva di qualità e quantità"					
25 Jármű Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen		Raktűly Useful load Nutzlast									
		CJ98BVD											
		AB41BVD											

Veszélyes árukra az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorában beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.